

[Français]

L'AGRICULTURE

QUÉBEC—DEMANDE D'AIDE POUR LES
CULTIVATEURS

M. Gérard Laprise (Chapleau): Monsieur le président, je voudrais poser ma question à l'honorable ministre de l'Agriculture.

Le ministre de l'Agriculture du Québec, l'honorable M. Vincent, lui a-t-il fait parvenir une demande d'aide financière en vue d'aider les cultivateurs de certaines régions du Québec qui subissent, cette année encore, des pertes considérables par la mauvaise température?

L'hon. J. J. Greene (ministre de l'Agriculture): Oui, monsieur l'Orateur.

[Traduction]

LA SANTÉ ET LE BIEN-ÊTRE

L'ASSURANCE FRAIS MÉDICAUX—MODIFICATION PRÉCONISÉE PAR UNE ASSOCIATION MÉDICALE

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Eric A. Winkler (Grey-Bruce): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au ministre de la Santé nationale et du Bien-être social. A-t-il reçu un mémoire de l'Association médicale canadienne et, si oui, le gouvernement songera-t-il à la possibilité de modifier l'article 4, paragraphe c) du bill C-227 de manière à réduire de 90 p. 100 à 30 p. 100 le pourcentage des résidents à assurer aux fins de la protection intérimaire conformément au mémoire?

M. l'Orateur: A l'ordre. L'honorable député anticipe sur la discussion d'un bill dont la Chambre est saisie et qui sera sans doute débattu cet après-midi.

LES POSTES

RUMEURS D'ÉLIMINATION DES ARMOIRIES
ROYALES

A l'appel de l'ordre du jour.

M. David MacDonald (Prince): Monsieur l'Orateur, ma question, qui s'adresse au premier ministre, a trait à certaines réponses qu'il a données vendredi dernier à la Chambre, selon lesquelles les armoiries royales seraient enlevées des camions de la poste, des sacs de dépêches et d'autres articles. Le premier ministre dirait-il à la Chambre si le gouvernement a l'intention de faire disparaître tous les insignes de la royauté sur les édifices, la correspondance et les publications de l'État, et même sur le fauteuil de l'Orateur.

Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre): Non, monsieur l'Orateur.

Le très hon. J. G. Diefenbaker (chef de l'opposition): Une question complémentaire, monsieur l'Orateur. Vu la décision annoncée de supprimer le mot «royale» dans l'expression «Poste royale», le premier ministre a-t-il consulté le hansard du temps du gouvernement St-Laurent, alors qu'une opinion semblable ayant été exprimée, on avait décidé que l'Acte de l'Amérique du Nord britannique ne permettait pas ce changement qui, en conséquence, n'a pas été fait?

Le très hon. M. Pearson: Le hansard est toujours très intéressant, monsieur l'Orateur, et je serai heureux de le consulter.

Le très hon. M. Diefenbaker: Je vous en saurais gré.

M. MacDonald: Une question complémentaire, monsieur l'Orateur. S'il est vrai que le gouvernement n'a pas actuellement l'intention de prendre la mesure dont j'ai parlé, le premier ministre pourrait-il nous dire quand on a décidé d'agir comme on l'a fait au ministère des Postes?

Le très hon. M. Pearson: Afin de dissiper les malentendus à cet égard, monsieur l'Orateur, le ministre des Postes sera en mesure de faire une brève déclaration d'ici quelques jours. Cela dissipera certains malentendus qui ont été créés.

Le très hon. M. Diefenbaker: Il n'y a aucun malentendu. On a tort d'agir de la sorte.

LA CHAMBRE DES COMMUNES

LES TÉMOIGNAGES DES OFFICIERS ET DES
HAUTS FONCTIONNAIRES DEVANT
LES COMITÉS

A l'appel de l'ordre du jour.

M. G. W. Baldwin (Peace-River): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question au premier ministre.

Le très honorable représentant peut-il nous dire, étant donné le grand nombre de comités qui siègent, et pour permettre aux membres d'apprécier la valeur des témoignages rendus, s'il souscrit à l'opinion du ministre de la Défense nationale selon qui les officiers en activité de service et les fonctionnaires du ministère ne peuvent comparaître devant ce comité qu'avec le consentement du ministre, et que les témoignages rendus par ces témoins doivent se conformer à la politique du ministère, quels que soient les faits?

Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre): J'examinerai volontiers la question, monsieur l'Orateur.